**VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING VOOR PBM'S - KONFORMITÄTSERKLÄRUNG FÜR PSA**

**IZJAVA O SKLADNOSTI ROKAVICA ZA PECICO - IZJAVA O SUKLADNOSTI - RUKAVICA ZA PECNICU**

**PROHLÁŠENÍ O SHODĚ PRO OOP – VYHLÁSENIE O ZHODE PRE OOP - MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT PPE-HEZ**

**DEKLARACJA ZGODNOŚCI DLA - ŚRODKÓW OCHRONY INDYWIDUALNEJ**

**DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ PER I DPI - DECLARAȚIE DE CONFORMITATE PENTRU EPI**

**DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD PARA EPI - DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE PARA EPI**

**ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ ЗА ЛИЧНИТЕ ПРЕДПАЗНИ СРЕДСТВА - DECLARATION DE CONFORMITE PEV DECLARATION OF CONFORMITY FOR PPE - PPE ATITIKTIES DEKLARACIJA - IZJAVA O USKLAĐENOSTI ZA LZO**

--------------------------------------------------------------------------------------

NL - Nederlands p. 2

DE - Deutch p. 4

SL - Slovenščina p. 6

HR - Hrvatski p. 8

CZ - Čeština p. 10

SK - Slovenský p. 12

HU - Magyar p. 14

PL - Polski p. 16

IT - Italiano p. 18

RO - Română p. 20

ES - Español p. 22

PT - Português p. 24

BG - Български p. 26

FR - Français p. 28

GB - English p. 30

LT - Lietuvių p. 32

RS - Srpski p. 34

Annex 1 p. 36

**Nederlands**

**VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING VOOR PBM'S**

**(Persoonlijke beschermingsmiddelen) - Regulatie (EU) 2016/425**

**Product**

Pannenlap voor huishoudelijk gebruik

Het voorwerp van de verklaring is in overeenstemming met de desbetreffende harmonisatiewetgeving van de Unie:

REGULATION (EU) 2016/425

**Belangrijkste vorderingen**

Herbruikbaar, uitsluitend voor huishoudelijk gebruik, verkrijgbaar in één maat. Beschermt de handpalm tegen contacthitte van hete oppervlakken (pannen, schalen, enz.). Beschermt niet tegen snijden, schuren, prikken of open vuur. Niet geschikt voor contact met voedsel.

**Classificatie**

Persoonlijke beschermingsmiddelen (PBM) – Categorie II

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Classificatie  EN407:2020 | Level | Level na wassen op 30°C  ISO6330:2012 |
| Contact hitte | 2 | 2 |

**Toepasselijke normen**

1. EN ISO21420:2020: Beschermende pannenlap, Algemene eisen en testmethoden.
2. EN407:2020: Beschermende pannenlap tegen thermische risico's (hitte)

**Verantwoordelijkheid**

Deze verklaring van overeenstemming wordt afgegeven onder de uitsluitende verantwoordelijkheid van de fabrikant, gevestigd in de gemeenschap:

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

De fabrikant verklaart dat de volgende PBM's

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Item | Artikel nummer | Categorie | Merk | Compositie | Maat | Certificaat uitgegeven door Polski Rejestr Statków S.A. |
| 22NB015\* | Klant specifiek\*\* | Pannenlap | Geen merk | Katoen/ Polyester  Vulling: polyester | 1 maat | No. CW/PPER/05/07/2024 EXP. 21/07/2029 |

\* Het volgnummer per vrijgegeven productie staat onderaan het document in Annex 1.

\*\* Het artikel nummer per vrijgegeven productie staat onderaan het document in Annex 1.

In overeenstemming zijn met de bepalingen van EU-verordening 2016/425 en met de geharmoniseerde normen EN21420:2020 en EN407:2020.

**Aangemelde instantie**

Voor deze artikelen geldt een EG-conformiteitscertificaat No. CW/PPER/26/12/2022, afgegeven door de volgende aangemelde instantie:

Polski Rejestr Statków S.A.  
al. gen. Józefa Hallera 126  
80-416 Gdańsk  
Poland  
NB: 1463

Het door de aangemelde instantie afgegeven certificaat is:

* Beperkt tot de productie op de in de technische documentatie van de fabrikant vermelde locaties.
* De lopende productie komt overeen met de gecertificeerde artikelen die in de huidige verklaring zijn opgenomen.
* Cool Creation brengt de aangemelde instantie op de hoogte van alle wijzigingen in het gecertificeerde product of de technische documentatie.
* Technische documentatie en certificaten worden bewaard in het C/O

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

En kan te allen tijde worden verzocht door een vertegenwoordiger van de regering van de EG-lidstaat

Handtekening:

Afbeelding met tekst

Automatisch gegenereerde beschrijving

Cool Creation bv

Katrien Van Craen, Managing director.

**Deutch**

**KONFORMITÄTSERKLÄRUNG FÜR PSA**

**(Persönliche Schutzausrüstung) - Verordnung (EU) 2016/425**

**Produkt**

Topflappen für den Hausgebrauch

Der Gegenstand der Erklärung steht im Einklang mit den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:

VERORDNUNG (EU) 2016/425

**Hauptforderungen**

Wiederverwendbar, nur für den Hausgebrauch, in einer Größe erhältlich. Schützt die Handfläche vor Kontakthitze mit heißen Oberflächen (Pfannen, Tabletts usw.). Schützt nicht vor Schnitten, Abschürfungen, Einstichen oder offenem Feuer.

Nicht für den Kontakt mit Lebensmitteln geeignet.

**Klassifizierung**

Persönliche Schutzausrüstung (PSA) - Kategorie II

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Klassifizierung nach  EN407:2020 | Stufe | Stufe nach dem Waschen bei 30°C  ISO6330:2012 |
| Kontaktwärme | 2 | 2 |

**Geltende Normen**

1. EN ISO21420:2020: Schützende Topflappen. Allgemeine Anforderungen und Prüfverfahren
2. EN407:2020: Topflappen zum Schutz gegen thermische Risiken (Hitze)

**Zuständigkeit / Verantwortung**

Diese Konformitätserklärung wird unter der alleinigen Verantwortung des in der Gemeinschaft ansässigen Herstellers ausgestellt:

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

Der Hersteller erklärt, dass folgende PSA

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Item | Artikelcode | Kategorie | Marke | Komposition | Größe | Zertifikat ausgestellt von Polski Rejestr Statków S.A. |
| 22NB015\* | kundenspezifisch\*\* | Topflappen | keine Marke | Baumwolle/ Polyester  Füllung: Polyester | Einheitsgröße | No. CW/PPER/05/07/2024 EXP. 21/07/2029 |

\*Die Seriennummer für jede freigegebene Produktion finden Sie am Ende des Dokuments in Anhang 1.

\*\*Die Positionsnummer pro freigegebener Produktion finden Sie am Ende des Dokuments in Anhang 1.

mit den Bestimmungen der EU-Verordnung 2016/425 und den angeglichenen Normen EN21420:2020 und EN407:2020 übereinstimmen.

**Benachrichtigte Stelle**

Diese Artikel sind Gegenstand der EG-Konformitätsbescheinigung Nr. CW/PPER/26/12/2022, ausgestellt von der folgenden benannten Stelle:

Polski Rejestr Statków S.A.  
al. gen. Józefa Hallera 126  
80-416 Gdańsk  
Poland  
NB: 1463

Die von der benannten Stelle ausgestellte Zertifizierung ist:

* Beschränkt auf die Produktion, die an den in den technischen Unterlagen des Herstellers aufgeführten Standorten erfolgt.
* Die laufend hergestellten Produkte entsprechen den zertifizierten und in der aktuellen Erklärung aufgeführten Artikeln.
* Cool Creation muss die benannte Stelle über alle Änderungen des zertifizierten Produkts oder der technischen Dokumentation informieren.
* Technische Unterlagen und Zertifizierungen werden bei C/O aufbewahrt.

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

Und kann jederzeit von einem Vertreter der Regierung des EG-Mitgliedstaates verlangt werden

Unterschrift:

Afbeelding met tekst

Automatisch gegenereerde beschrijving

Cool Creation bv

Katrien Van Craen, Managing director.

**Slovenščina**

**Izjava o skladnosti rokavica za pečico**

**(osebna zaščitna oprema) - Uredba (EU) 2016/425**

**Izdelek**

Podstavek za posodo za domačo uporabo

Predmet izjave je v skladu z ustrezno usklajevalno zakonodajo Unije:

UREDBA (EU) 2016/425

**Glavne zahteve**

Za večkratno uporabo, samo za uporabo v gospodinjstvu, na voljo v eni velikosti. Ščiti dlan pred vročino ob stiku z vročimi površinami (ponve, pladnji itd.). Ne ščiti pred urezninami, odrgninami, vbodi ali odprtim ognjem.

Ni primerno za stik z živili.

**Razvrstitev**

Osebna varovalna oprema (OVO) - kategorija II

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Razvrstitev glede na  EN407:2020 | Raven | Raven po pranju pri 30 °C  ISO6330:2012 |
| Kontaktna toplota | 2 | 2 |

**Veljavni standardi**

1. EN ISO21420:2020: Zaščitna rokavica za pečico. Splošne zahteve in preskusne metode
2. EN407:2020: Rokavica za pečico za zaščito pred toplotnimi tveganji (vročina)

**Usposobljenost/odgovornost**

Ta izjava o skladnosti je sestavljena na izključno odgovornost proizvajalca s sedežem v Skupnosti:

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

Proizvajalec izjavlja, da je naslednja osebna varovalna oprema

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Item | Koda člena | Kategorija | Blagovna znamka | Sestava | Velikost | Potrdilo je izdal Polski Rejestr Statków S.A. |
| 22NB015\* | bna strank\*\* | Podstavek za posodo | Brez blagovne znamke | Bombaža/ Poliestra  Polnilom: Poliestra | Ena velikost ustreza vsem | No. CW/PPER/05/07/2024 EXP. 21/07/2029 |

\* Serijska številka vsake sproščene proizvodnje je navedena na koncu dokumenta v Dodatku 1.

\*\* Številka postavke za sproščeno proizvodnjo je navedena na dnu dokumenta v Prilogi 1.

izpolnjujejo določbe Uredbe EU 2016/425 ter usklajenih standardov EN21420:2020 in EN407:2020.

**Številka priglašenega organa**

Ti izdelki so predmet potrdila ES o skladnosti št. CW/PPER/26/12/2022, ki ga je izdal naslednji priglašeni organ:

Polski Rejestr Statków S.A.  
al. gen. Józefa Hallera 126  
80-416 Gdańsk  
Poland  
NB: 1463

Certifikat, ki ga je izdal priglašeni organ, je:

* Omejeno na proizvodnjo, ki se izvaja na lokacijah, navedenih v tehnični dokumentaciji proizvajalca.
* Proizvodi, ki se proizvajajo sproti, ustrezajo certificiranim izdelkom, navedenim v trenutni deklaraciji.
* Cool Creation obvesti priglašeni organ o vseh spremembah certificiranega izdelka ali tehnične dokumentacije.
* Tehnična dokumentacija in certifikati se hranijo v C/O.

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

In ga lahko kadar koli zahteva predstavnik vlade države članice ES.

Podpis:

Afbeelding met tekst

Automatisch gegenereerde beschrijving

Cool Creation bv

Katrien Van Craen, Managing director.

**Hrvatski**

**Izjava o sukladnosti Rukavica za pećnicu**

**(Személyi védőfelszerelés) - (EU) 2016/425 rendelet**

**Proizvod**

Termootporna krpa za kućnu upotrebu

Predmet izjave u skladu je s relevantnim zakonodavstvom Unije za usklađivanje:

UREDBA (EU) 2016/425.

**Glavni zahtjevi**

Za višekratnu upotrebu, samo za kućnu upotrebu, dostupan u jednoj veličini. Štiti dlan od kontakta topline s vrućim površinama (tave, pladnjevi, itd.). Ne štiti od posjekotina, ogrebotina, uboda ili otvorenog plamena.

Nije prikladno za kontakt s hranom.

**Klasifikacija**

Osobna zaštitna oprema (PPE) - Kategorija II

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| klasifikacija prema  EN407:2020 | Korak | Faza nakon pranja na 30°C  ISO6330:2012 |
| kontaktna toplina | 2 | 2 |

**Primjenjivi standardi**

1. EN ISO21420:2020: Zaštitna Termootporna krpa. Opći zahtjevi i metode ispitivanja
2. EN407:2020: Pećna Termootporna krpa od toplinskih rizika (toplina)

**Kompetencija / Odgovornost**

Ova izjava o sukladnosti izdana je pod isključivom odgovornošću proizvođača koji se nalazi u Zajednici:

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

Proizvođač izjavljuje da sljedeća OZO

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Item | Šifra arti | kategorija | marka | sastav | veličina | Certifikat izdao Polski Rejestr Statków S.A. |
| 22NB015\* | specifično za kupca\*\* | Termootporna krpa | Nema marke | Pamuk/ Poliester  Punjenje: Poliester | Jedna veličina odgovara svima | No. CW/PPER/05/07/2024 EXP. 21/07/2029 |

\*Serijski broj za svaku izdanu proizvodnju nalazi se na kraju dokumenta u Dodatku 1.

\*\* Broj artikla po puštenoj proizvodnji nalazi se na dnu dokumenta u Dodatku 1.

Usklađeni s odredbama Uredbe EU 2016/425 i usklađenim normama EN21420:2020 i EN407:2020.

**Prijavljeno tijelo**

Ove stavke su predmet EC potvrde o sukladnosti br. CW/PPER/05/07/2024 koju je izdalo sljedeće prijavljeno tijelo:

Polski Rejestr Statków S.A.  
al. gen. Józefa Hallera 126  
80-416 Gdańsk  
Poland  
NB: 1463

Potvrda koju izdaje prijavljeno tijelo je:

* Ograničeno na proizvodnju koja se odvija na lokacijama navedenim u tehničkoj dokumentaciji proizvođača.
* Proizvodi koji se trenutno proizvode odgovaraju artiklima koji su certificirani i navedeni u trenutnoj deklaraciji.
* Cool Creation mora obavijestiti Prijavljeno tijelo o svim promjenama certificiranog proizvoda ili tehničke dokumentacije.
* Tehnička dokumentacija i certifikati čuvaju se u C/O.

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

I može ga u bilo kojem trenutku zatražiti predstavnik vlade države članice EZ-a.

Potpis:

Afbeelding met tekst

Automatisch gegenereerde beschrijving

Cool Creation bv

Katrien Van Craen, Managing director.

**Čeština**

**PROHLÁŠENÍ O SHODĚ PRO OOP**

**(Osobní ochranné prostředky) - Nařízení (EU) 2016/425**

**Produkt**

Chňapka pro domácí použití

Předmět prohlášení je v souladu s příslušnými právními předpisy Unie pro harmonizaci:

NAŘÍZENÍ (EU) 2016/425

**Hlavní požadavky**

Opakovaně použitelné, pouze pro domácí použití, dostupné v jedné velikosti. Chrání dlaň před tepelným kontaktem s horkými povrchy (pánve, podnosy atd.). Nechrání před pořezáním, poškrábáním, propíchnutím nebo otevřeným ohněm.

Nevhodné pro styk s potravinami.

**Klasifikacija**

Osobna zaštitna oprema (PPE) - Kategorija II

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| klasifikace podle  EN407:2020 | Krok | Fáze po praní na 30°C  ISO6330:2012 |
| kontaktní teplo | 2 | 2 |

**Použitelné normy**

a) EN ISO21420:2020: Ochranná Chňapka. Obecné požadavky a zkušební metody

b) EN407:2020: Chňapka na ochranu před tepelnými riziky (teplo)

**Kompetence / Zodpovědnost**

Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce se sídlem ve Společenství:Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

Výrobce prohlašuje, že následující OOP

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Item | Kód položk | kategorie | Značka | složení | velikost | Certifikát vydaný PRS Polski Rejestr Statków S.A. |
| 22NB015\* | specifický zákazník \*\* | Chňapka | Neexistuje žádná značka | Bavlna/ Polyester  Výplň: Polyester | Jedna velikost pro všechny | No. CW/PPER/05/07/2024 EXP. 21/07/2029 |

\*Sériové číslo každé vydané produkce naleznete na konci dokumentu v příloze 1.

\*\* Číslo položky pro uvolněnou výrobu je uvedeno na konci dokumentu v příloze 1.

v souladu s ustanoveními nařízení EU 2016/425 a harmonizovanými normami EN21420:2020 a EN407:2020.

**Notifikovaný orgán**

Tyto položky jsou předmětem ES certifikátu shody č. CW/PPER/05/07/2024 vydané tímto oznámeným subjektem:

Polski Rejestr Statków S.A.  
al. gen. Józefa Hallera 126  
80-416 Gdańsk  
Poland  
NB: 1463

Certifikát vydaný notifikovanou osobou je:

• Omezeno na výrobu, která probíhá v místech uvedených v technické dokumentaci výrobce.

• Výrobky, které jsou aktuálně vyráběny, odpovídají položkám, které jsou certifikovány a uvedeny v aktuálním prohlášení.

• Společnost Cool Creation musí oznámit notifikované osobě jakékoli změny certifikovaného výrobku nebo technické dokumentace.

• Technická dokumentace a certifikáty jsou uchovávány v C/O.

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, autobus 1B

2500 lažljivaca

Belgija

A může o něj kdykoli požádat zástupce vlády členského státu ES

Podpis:Afbeelding met tekst

Automatisch gegenereerde beschrijving

Cool Creation bv

Katrien Van Craen, Managing director.

**Slovenský**

**VYHLÁSENIE O ZHODE PRE OOP**

**(Osobné ochranné prostriedky) - Nariadenie (EÚ) 2016/425**

**Produkt**

Chňapka na hrniec na domáce použitie

Predmet vyhlásenia je v súlade s príslušnými právnymi predpismi Únie pre harmonizáciu:

NARIADENIE (EÚ) 2016/425

**Hlavné požiadavky**

Opakovane použiteľné, iba na domáce použitie, dostupné v jednej veľkosti. Chráni dlaň pred tepelným kontaktom s horúcimi povrchmi (panvice, podnosy atď.). Nechráni pred porezaním, poškriabaním, prepichnutím alebo otvoreným ohňom.

Nevhodné na styk s potravinami.

**Klasifikácia**

Osobná zaštitna oprema (PPE) - Kategorija II

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| klasifikácia podľa  EN407:2020 | Krok | Fáza po praní na 30°C  ISO6330:2012 |
| kontaktné teplo | 2 | 2 |

**Použiteľné normy**

a) EN ISO21420:2020: Ochranné Chňapka na hrniec. Všeobecné požiadavky a skúšobné metódy

b) EN407:2020: Chňapka na hrniec na ochranu pred tepelnými rizikami (teplo)

**Kompetencie / Zodpovednosť**

Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu so sídlom v Spoločenstve:

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

Výrobca vyhlasuje, že nasledujúce OOP

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Item | Kód položky | kategórie | Značka | zloženie | veľkosť | Certifikát vydaný PRS Polski Rejestr Statków S.A. |
| 22NB015\* | špecifický zákazník \*\* | Chňapka na hrniec | Neexistuje žiadna značka | Bavlnená/ Polyester  Náplň: Polyester | Jedna veľkosť pre všetkých | No. CW/PPER/05/07/2024 EXP. 21/07/2029 |

\*Sériové číslo každej vydanej produkcie nájdete na konci dokumentu v prílohe 1.

\*\* Číslo položky na uvoľnenú výrobu sa nachádza v spodnej časti dokumentu v prílohe 1.

v súlade s ustanoveniami nariadenia EÚ 2016/425 a harmonizovanými normami EN21420:2020 a EN407:2020.

**Notifikovaný orgán**

Tieto položky sú predmetom certifikátu ES zhody č. CW/PPER/05/07/2024 vydaného týmto notifikovaným orgánom:

Polski Rejestr Statków S.A.  
al. gen. Józefa Hallera 126  
80-416 Gdańsk  
Poland  
NB: 1463

Certifikát vydaný notifikovanou osobou je:

• Obmedzené na výrobu, ktorá prebieha v miestach uvedených v technickej dokumentácii výrobcu.

• Výrobky, ktoré sú aktuálne vyrábané, zodpovedajú položkám, ktoré sú certifikované a uvedené v aktuálnom vyhlásení.

• Spoločnosť Cool Creation musí oznámiť notifikovanej osobe akékoľvek zmeny certifikovaného výrobku alebo technickej dokumentácie.

• Technická dokumentácia a certifikáty sú uchovávané v C/O.

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, autobus 1B

2500 lažljivaca

Belgija

A môže oň kedykoľvek požiadať zástupcu vlády členského štátu ES

Podpis:

Afbeelding met tekst

Automatisch gegenereerde beschrijving

Cool Creation bv

Katrien Van Craen, Managing director.

**Magyar**

**MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT PPE-HEZ**

**(Egyéni védőeszközök) - (EU) 2016/425 rendelet**

**Termék**

Edényfogó otthoni használatra

A nyilatkozat tárgya összhangban van az Unió harmonizációra vonatkozó jogszabályaival:

(EU) 2016/425 RENDELET

**Főbb követelmények**

Újrafelhasználható, csak otthoni használatra, egy méretben kapható. Megvédi a tenyeret a forró felületekkel (serpenyők, tálcák stb.) való termikus érintkezéstől. Nem véd vágástól, karcolástól, szúrástól vagy nyílt lángtól.

Élelmiszerrel való érintkezésre nem alkalmas.

**Osztályozás**

Személyi védőfelszerelés (PPE) - II. Kategória

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| szerinti osztályozás  EN407:2020 | Lépés | 30°C-os mosás utáni fázis  ISO6330:2012 |
| érintkezési hő | 2 | 2 |

**Alkalmazandó szabványok**

a) EN ISO21420:2020: Edényfogó kesztyű. Általános követelmények és vizsgálati módszerek

b) EN407:2020: Edényfogó a hőveszéllyel szembeni védelemre (hő)

**Kompetenciák / Felelősség**

Ezt a megfelelőségi nyilatkozatot a Közösségben letelepedett gyártó kizárólagos felelősségére bocsátják ki:

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, 1B busz

2500 líra

Belgium

A gyártó kijelenti, hogy a következő PPE

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Item | Termékkód | Kategóriák | Márka | fogalmazás | méret | PRS által kiállított tanúsítvány Polski Rejestr Statków S.A. |
| 22NB015\* | ügyfélspecifikus\*\* | Edényfogó | Nincs márka | Pamut/ Poliészter  Bélés: Poliészter | Egy kaptafára | No. CW/PPER/05/07/2024 EXP. 21/07/2029 |

\*Az egyes megjelent produkciók sorozatszáma az 1. számú mellékletben található dokumentum végén található.

\*\* A gyártásonkénti tételszám a dokumentum alján, az 1. mellékletben található.

a 2016/425 EU Rendelet és az EN21420:2020 és EN407:2020 harmonizált szabványok előírásai szerint.

**Bejelentett szervezet**

Ezekre a tételekre az EK megfelelőségi bizonyítvány vonatkozik. CW/PPER/05/07/2024 a következő bejelentett szervezet által kiadott:

Polski Rejestr Statków S.A.  
al. gen. Józefa Hallera 126  
80-416 Gdańsk  
Poland  
NB: 1463

A bejelentett szervezet által kiállított tanúsítvány a következő:

• A gyártó műszaki dokumentációjában meghatározott helyszíneken történő gyártásra korlátozódik.

• A jelenleg gyártott termékek megfelelnek a tanúsított és az aktuális nyilatkozatban felsorolt ​​termékeknek.

• A Cool Creationnek értesítenie kell az értesített személyt a tanúsított termék vagy a műszaki dokumentáció változásairól.

• A műszaki dokumentációt és a tanúsítványokat a C/O-ban tároljuk.

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, 1B busz

2500 hazug

Belgium

Azt pedig bármikor kérheti egy EK-tagállam kormányának képviselőjétől

Aláírás:

Afbeelding met tekst

Automatisch gegenereerde beschrijving

Cool Creation bv

Katrien Van Craen, Managing director.

**Polski**

**DEKLARACJA ZGODNOŚCI DLA ŚRODKÓW OCHRONY INDYWIDUALNEJ**

**(Personal Protective Equipment) - Rozporządzenie (UE) 2016/425**

**Produkt**

Ścierka do garnków" do użytku domowego

Przedmiot deklaracji jest zgodny z odpowiednim unijnym prawodawstwem harmonizacyjnym: ROZPORZĄDZENIE (UE) 2016/425

**Główne postulaty**

Wielokrotnego użytku, tylko do użytku domowego, dostępne w jednym rozmiarze. Chroni dłoń przed kontaktem z gorącymi powierzchniami (patelnie, tace itp.). Nie chroni przed skaleczeniami, otarciami, przekłuciami i otwartym ogniem.

Nie nadaje się do kontaktu z żywnością.

**Klasyfikacja**

Środki ochrony indywidualnej (PPE) - kategoria II

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Klasyfikacja według  EN407:2020 | Poziom | Poziom po umyciu w 30°C  ISO6330:2012 |
| Ciepło kontaktowe | 2 | 2 |

**Obowiązujące normy**

1. EN ISO21420:2020: Ścierka do garnków" do pieca. Wymagania ogólne i metody badań
2. EN 407:2020: Ścierka do garnków" chroniąca przed zagrożeniami termicznymi (ciepło)

**Kompetencje / Odpowiedzialność**

Niniejsza deklaracja zgodności jest sporządzana na wyłączną odpowiedzialność producenta mającego siedzibę we Wspólnocie:

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgia

Producent deklaruje, że następujące środki ochrony indywidualnej

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Item | Kod artykułu | Kategoria | Marka | Skład | Rozmiar | Certyfikat wydany przez Polski Rejestr Statków S.A. |
| 22NB015\* | specyficzne dla klienta\*\* | Ścierka do garnków" | Nie ma marki | Bawełna/ Poliester  Wypełnienie: Poliester | Jeden rozmiar pasuje do wszystkich | No. CW/PPER/05/07/2024 EXP. 21/07/2029 |

\* Numer seryjny dla każdej wypuszczonej produkcji można znaleźć na końcu dokumentu w dodatku 1.

\*\* Numer pozycji dla zwolnionej produkcji znajduje się na dole dokumentu w załączniku nr 1.

są zgodne z przepisami rozporządzenia UE 2016/425 oraz normami dostosowanymi EN21420:2020 i EN407:2020.

**Jednostka notyfikowana**

Artykuły te są przedmiotem certyfikatu zgodności WE nr CW/PPER/05/07/2024 wydanego przez następującą jednostkę notyfikowaną:

Polski Rejestr Statków S.A.  
al. gen. Józefa Hallera 126  
80-416 Gdańsk  
Poland  
NB: 1463

Certyfikat wydany przez jednostkę notyfikowaną powinien być:

* Ograniczenie do produkcji odbywającej się w lokalizacjach wymienionych w dokumentacji technicznej producenta.
* Cool Creation musi informować Jednostkę Notyfikowaną o wszelkich zmianach w certyfikowanym produkcie lub dokumentacji technicznej.
* Dokumentacja techniczna i certyfikaty są przechowywane w C/O.

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

I może być zażądany w każdej chwili przez przedstawiciela rządu Państwa Członkowskiego WE.

Podpis:

Afbeelding met tekst

Automatisch gegenereerde beschrijving

Cool Creation bv

Katrien Van Craen, Managing director.

**Italiano**

**DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ PER I DPI**

**(Dispositivi di protezione individuale) - Regolamento (UE) 2016/425**

**Prodotto**

Strofinaccio da forno per uso domestico

L'oggetto della dichiarazione è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione:

REGOLAMENTO (UE) 2016/425

**Richieste principali**

Riutilizzabile, solo per uso domestico, disponibile in un'unica misura. Protegge il palmo della mano dal calore di contatto con le superfici calde (teglie, vassoi, ecc.). Non protegge da tagli, abrasioni, perforazioni o fiamme libere.

Non adatto al contatto con gli alimenti.

**Classificazione**

Dispositivi di protezione individuale (DPI) - Categoria II

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Classificazione secondo EN407:2020 | Livello | Fase dopo il lavaggio a 30°C  ISO6330:2012 |
| Calore di contatto | 2 | 2 |

**Norme applicabili**

1. EN ISO21420:2020: Strofinaccio da forno. Requisiti generali e metodi di prova
2. EN407:2020: Strofinaccio da forno per la protezione dai rischi termici (calore)

**Competenza / Responsabilità**

La presente dichiarazione di conformità è redatta sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante stabilito nella Comunità:

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

Il fabbricante dichiara che i seguenti DPI

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Item | Codice articolo | Categoria | Marchio | Composizione | Dimensione | Certificato rilasciato da Polski Rejestr Statków S.A. |
| 22NB015\* | specifico per il cliente\*\* | Strofinaccio da forno | Nessun marchio | Cotone/ Poliestere  Riempimento  Imbottitura: Poliestere | Taglia unica | No. CW/PPER/05/07/2024 EXP. 21/07/2029 |

\* Il numero di serie di ciascuna produzione rilasciata si trova alla fine del documento, nell'Appendice 1.

\*\* Il numero di articolo per ogni produzione rilasciata si trova in fondo al documento nell'Allegato 1.

Sono conformi alle disposizioni del Regolamento UE 2016/425 e alle norme allineate EN21420:2020 e EN407:2020.

**Organismo notificato**

Questi articoli sono oggetto del Certificato di Conformità CE n. CW/PPER/05/07/2024 rilasciato dal seguente Organismo Notificato:

Polski Rejestr Statków S.A.  
al. gen. Józefa Hallera 126  
80-416 Gdańsk  
Poland  
NB: 1463

La certificazione rilasciata dall'organismo notificato è:

- Limitatamente alla produzione effettuata nei siti elencati nella documentazione tecnica del produttore.

- I prodotti realizzati su base continuativa corrispondono agli articoli certificati elencati nella dichiarazione attuale.

- Cool Creation informerà l'Organismo Notificato di qualsiasi modifica al prodotto certificato o alla documentazione tecnica.

- La documentazione tecnica e le certificazioni sono conservate presso il C/O.

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

E può essere richiesto in qualsiasi momento da un rappresentante del governo dello Stato membro CE

Firma:

Afbeelding met tekst

Automatisch gegenereerde beschrijving

Cool Creation bv

Katrien Van Craen, Managing director.

**Română**

**DECLARAȚIE DE CONFORMITATE PENTRU EPI**

**(Echipament de protecție personală) - Regulamentul (UE) 2016/425**

**Produs**

laveta pentru apucat oale pentru uz casnic

Obiectul declarației este în conformitate cu legislația de armonizare relevantă a Uniunii:

REGULAMENTUL (UE) 2016/425

**Principalele cerințe**

Reutilizabile, numai pentru uz casnic, disponibile într-o singură dimensiune. Protejează palma de căldura de contact cu suprafețele fierbinți (tigăi, tăvi, etc.). Nu protejează împotriva tăieturilor, abraziunilor, înțepăturilor sau focului deschis.

Nu este potrivit pentru contactul cu alimentele.

**Clasificare**

Echipament individual de protecție (PPE) - Categoria II

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Clasificare în funcție de  EN407:2020 | Nivel | Nivelul după spălare la 30°C  ISO6330:2012 |
| Căldură de contact | 2 | 2 |

**Standardele aplicabile**

(k) EN ISO21420:2020: laveta pentru apucat oale. Cerințe generale și metode de încercare

l) EN407:2020: laveta pentru apucat oale pentru protecția împotriva riscurilor termice (căldură)

**Competență / Responsabilitate**

Prezenta declarație de conformitate este întocmită sub responsabilitatea exclusivă a producătorului stabilit în Comunitate:

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

Producătorul declară că următoarele EPI

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Item | Codul articolului | Categoria | Marca | Compoziție | Dimensiune | Certificat eliberat de Polski Rejestr Statków S.A. |
| 22NB015\* | specific clientului\*\* | laveta pentru apucat oale | Fără marcă | Bumbac/ Poliester  Umplutură: Poliester | O mărime se potrivește tuturor | No. CW/PPER/05/07/2024 EXP. 21/07/2029 |

\* Numărul de serie pentru fiecare producție lansată poate fi găsit la sfârșitul documentului, în apendicele 1.

\*\* Numărul de articol pentru fiecare producție eliberată se află în partea de jos a documentului, în anexa 1.

respectă dispozițiile Regulamentului UE 2016/425 și standardele aliniate EN21420:2020 și EN407:2020.

**Organismul notificat**

Aceste articole fac obiectul certificatului de conformitate CE nr. CW/PPER/05/07/2024 eliberat de următorul organism notificat:

Polski Rejestr Statków S.A.  
al. gen. Józefa Hallera 126  
80-416 Gdańsk  
Poland  
NB: 1463

Certificarea emisă de organismul notificat este:

- Limitat la producția realizată în locațiile enumerate în documentația tehnică a producătorului.

- Produsele fabricate în mod continuu corespund articolelor certificate enumerate în declarația curentă.

- Cool Creation informează organismul notificat cu privire la orice modificare a produsului certificat sau a documentației tehnice.

- Documentația tehnică și certificatele sunt păstrate la C/O.

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

Și poate fi solicitată în orice moment de către un reprezentant al guvernului statului membru CE.

Semnătură:Afbeelding met tekst

Automatisch gegenereerde beschrijving

Cool Creation bv

Katrien Van Craen, Managing director.

**Español**

**DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD PARA EPI**

**(Equipos de protección individual) - Reglamento (UE) 2016/425**

**Producto**

agarraderas para uso doméstico

El objeto de la declaración se ajusta a la legislación de armonización de la Unión pertinente:

REGLAMENTO (UE) 2016/425

**Principales exigencias**

Reutilizable, sólo para uso doméstico, disponible en un tamaño. Protege la palma de la mano del calor por contacto con superficies calientes (sartenes, bandejas, etc.). No protege contra cortes, abrasiones, pinchazos o fuego abierto.

No apto para el contacto con alimentos.

**Clasificación**

Equipos de protección individual (EPI) - Categoría II

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Clasificación según  EN407:2020 | Nivel | Nivel tras lavado a 30°C  ISO6330:2012 |
| Contacto calor | 2 | 2 |

**Normas aplicables**

(k) EN ISO21420:2020: agarraderas. Requisitos generales y métodos de ensayo

l) EN407:2020: agarraderas para protección contra riesgos térmicos (calor)

**Competencia / Responsabilidad**

La presente declaración de conformidad ha sido elaborada bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante establecido en la Comunidad:

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

El fabricante declara que los siguientes EPI

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Item | Código del artículo | Categoría | Marca | Composición | Talla | Certificado expedido por Polski Rejestr Statków S.A. |
| 22NB015\* | específico para el cliente\*\* | agarraderas | Sin marca | Algodón/ Poliéster  Relleno: Poliéster | Talla única | No. CW/PPER/05/07/2024 EXP. 21/07/2029 |

\* El número de serie de cada producción liberada figura al final del documento, en el apéndice 1.

\*\* El número de artículo por producción liberada se encuentra al final del documento en el Anexo 1.

cumplen las disposiciones del Reglamento 2016/425 de la UE y las normas alineadas EN21420:2020 y EN407:2020.

**Organismo notificado**

Estos artículos son objeto del Certificado de Conformidad CE nº CW/PPER/05/07/2024 expedido por el siguiente Organismo Notificado:

Polski Rejestr Statków S.A.  
al. gen. Józefa Hallera 126  
80-416 Gdańsk  
Poland  
NB: 1463

La certificación expedida por el organismo notificado es:

- Limitada a la producción realizada en los lugares indicados en la documentación técnica del fabricante.

- Los productos fabricados de forma continuada corresponden a los artículos certificados que figuran en la declaración actual.

- Cool Creation informará al Organismo Notificado de cualquier cambio en el producto certificado o en la documentación técnica.

- La documentación técnica y las certificaciones se conservan en C/O.

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

Y puede solicitarlo en cualquier momento un representante del Gobierno del Estado miembro de la CE.

Firma:

Afbeelding met tekst

Automatisch gegenereerde beschrijving

Cool Creation bv

Katrien Van Craen, Managing director.

**Português**

**DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE PARA EPI**

**(Equipamento de Protecção Individual) - Regulamento (UE) 2016/425**

**Produto**

Luva de forno para uso doméstico

O objecto da declaração está em conformidade com a legislação de harmonização pertinente da União:

REGULAMENTO (EU) 2016/425

**Principais exigências**

Reutilizável, apenas para uso doméstico, disponível em tamanho único. Protege a palma contra o calor de contacto com superfícies quentes (panelas, tabuleiros, etc.). Não protege contra cortes, abrasões, perfurações ou fogo aberto.

Não adequado para contacto com alimentos.

**Classificação**

Equipamento de protecção individual (EPI) - Categoria II

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Classificação de acordo com  EN407:2020 | Nível | Nível após lavagem a 30°C  ISO6330:2012 |
| Calor de contacto | 2 | 2 |

**Normas aplicáveis**

(k) EN ISO21420:2020: Luva de forno protectora. Requisitos gerais e métodos de ensaio

l) EN407:2020: Luva de forno para protecção contra riscos térmicos (calor)

**Competência / Responsabilidade**

Esta declaração de conformidade é redigida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante estabelecido na Comunidade:

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

O fabricante declara que os seguintes EPI

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Item | Código do artigo | Categoria | Marca | Composição | Tamanho | Certificado emitido pela Polski Rejestr Statków S.A. |
| 22NB015\* | específico do cliente\*\* | Luva de forno | Nenhuma marca | Algodão/ Poliéster  Enchimento: Poliéster | Um tamanho único para todos | No. CW/PPER/05/07/2024 EXP. 21/07/2029 |

\* O número de série de cada produção lançada pode ser encontrado no final do documento no Apêndice 1.

\*\* O número do artigo por produção divulgada está no final do documento no Anexo 1.

cumprir as disposições do Regulamento da UE 2016/425 e as normas alinhadas EN21420:2020 e EN407:2020.

**Organismo notificado**

Estes artigos são objecto do Certificado de Conformidade CE nº CW/PPER/05/07/2024 emitido pelo seguinte Organismo Notificado:

Polski Rejestr Statków S.A.  
al. gen. Józefa Hallera 126  
80-416 Gdańsk  
Poland  
NB: 1463

A certificação emitida pelo organismo notificado é:

- Limitado à produção que tem lugar nos locais listados na documentação técnica do fabricante.

- Os produtos produzidos numa base contínua correspondem aos artigos certificados enumerados na declaração actual.

- A Cool Creation deve informar o Organismo Notificado de quaisquer alterações ao produto certificado ou à documentação técnica.

- A documentação técnica e as certificações são guardadas na C/O.

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

E pode ser solicitado a qualquer momento por um representante do governo do Estado-Membro da CE

Assinatura:

Afbeelding met tekst

Automatisch gegenereerde beschrijving

Cool Creation bv

Katrien Van Craen, Managing director.

**български**

**ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ ЗА ЛИЧНИТЕ ПРЕДПАЗНИ СРЕДСТВА**

**(Лични предпазни средства) - Регламент (ЕС) 2016/425**

**Продукт**

Ръкавица за фурна за домашна употреба

Предметът на декларацията е в съответствие със съответното законодателство на Съюза за хармонизация:

РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2016/425

**Основни изисквания**

За многократна употреба, само за домашна употреба, предлага се в един размер. Предпазва дланта от контакт с горещи повърхности (тигани, тави и др.). Не предпазва от порязвания, ожулвания, пробождания или открит огън.

Не е подходящ за контакт с храни.

**Класификация**

Лични предпазни средства (ЛПС) - категория II

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Класификация според  EN407:2020 | Ниво | Ниво след измиване при 30°C  ISO6330:2012 |
| Контактна топлина | 2 | 2 |

**Приложими стандарти**

(k) EN ISO21420:2020: Защитна ръкавица за пещ. Общи изисквания и методи за изпитване

л) EN407:2020: Ръкавица за пещ за защита от термични рискове (топлина)

**Компетентност/отговорност**

Настоящата декларация за съответствие е изготвена на пълната отговорност на производителя, установен в Общността:

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

Производителят декларира, че следните ЛПС

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Item | Код на статията | Категория | Марка | Състав | Размер | Сертификат, издаден от Polski Rejestr Statków S.A. |
| 22NB015\* | специфичен клиент\*\* | Ръкавица за фурна | Без марка | Памук/ Полиестер  Пълнеж: Полиестер | Един размер е подходящ за всички | No. CW/PPER/05/07/2024 EXP. 21/07/2029 |

\* Серийният номер на всяка освободена продукция може да бъде намерен в края на документа в Приложение 1.

\*\* Номерът на артикула за всяко пуснато в експлоатация производство се намира в долната част на документа в приложение 1.

да отговарят на разпоредбите на Регламент 2016/425 на ЕС и на приведените в съответствие стандарти EN21420:2020 и EN407:2020.

**нотифициран орган**

Тези изделия са предмет на ЕО сертификат за съответствие № CW/PPER/26/12/2022, издаден от следния нотифициран орган:

Polski Rejestr Statków S.A.  
al. gen. Józefa Hallera 126  
80-416 Gdańsk  
Poland  
NB: 1463

Сертификатът, издаден от нотифицирания орган, е:

- Ограничено до производството, което се извършва на местата, посочени в техническата документация на производителя.

- Продуктите, които се произвеждат текущо, съответстват на сертифицираните продукти, изброени в настоящата декларация.

- Cool Creation трябва да информира нотифицирания орган за всички промени в сертифицирания продукт или техническата документация.

- Техническата документация и сертификатите се съхраняват в C/O.

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

И може да бъде поискан по всяко време от представител на правителството на държавата-членка на ЕО.

Подпис:

Afbeelding met tekst

Automatisch gegenereerde beschrijving

Cool Creation bv

Katrien Van Craen, Managing director.

**Français**

**DECLARATION DE CONFORMITE PEV**

**(Equipement De Protection Individuel) - Règlement (UE) 2016/425**

**Production**

Manique à usage domestique

L’objet de la déclaration est d’être conforme à l’harmonisation de la législation Européenne applicable :

Règlement (UE) 2016/425

**Utilisations principales**

Réutilisable, à usage domestique uniquement, disponible en taille unique. Protège la palme de la main contre la chaleur de contact avec les surfaces chaudes (casseroles, plateaux, etc.). Ne protège pas contre les coupures, les abrasions, les perforations ou le feu ouvert. Ne convient pas au contact alimentaire.

**Classification**

Équipement de protection individuelle (EPI) – Catégorie II

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Classification  EN407:2020 | Niveau | Niveau après lavage à 30°C  ISO6330:2012 |
| Contact de la chaleur | 2 | 2 |

**Normes applicables**

1. EN ISO 21420:2020: Gants de protection. Exigences générales et méthodes d’essai
2. EN 407:2020: Gants de protection et autres équipments protecteur de la main contre les risques thermiques (chaleur et/ou feu)

**Responsabilité**

Cette déclaration de conformité est délivrée sous la seule responsabilité du fabricant, établi dans la communauté :

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgique

Le fabricant déclare que l’EPI suivant :

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Item | Code de l’article | Catégorie | Marque | Composition | Taille | Certificat délivré par Polski Rejestr Statków S.A. |
| 22NB015\* | spécifique au client\*\* | Manique | Pas de marque | Coton/ Polyester  Rembourrage: polyester | Taille unique pour tous | No. CW/PPER/05/07/2024 EXP. 21/07/2029 |

\* le numéro de série par production libérée se trouve au bas du document en annexe 1.

\*\* Le numéro d'article par production libérée se trouve au bas du document en annexe 1.

Sont conformes aux dispositions du règlement UE 2016/425 et aux normes harmonisées EN 21420:2020 et EN 407:2020.

**Organisme notifié**

Ces articles font l’objet d’un certificat de conformité CE n° CW/PPER/26/12/2022, délivré par l’organisme notifié suivant:

Polski Rejestr Statków S.A.  
al. gen. Józefa Hallera 126  
80-416 Gdańsk  
Poland  
NB: 1463

La certification émise par l’organisme notifié est:

* Limité à la production entreprise sur les sites indiqués dans la documentation technique du fabricant.
* Les produits fabriqués en cours sont conformes aux articles certifiés et listés sur la déclaration actuelle.
* Cool Creation doit informer l’organisme notifié de toute modification du produit certifié ou à la documentation technique.
* La documentation technique et les certifications sont conservées chez

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgique

Et peut être demandé à tout moment par un représentant du gouvernement de l’État membre de la CE

Signature :

Afbeelding met tekst

Automatisch gegenereerde beschrijving

Cool Creation bv

Katrien Van Craen, directrice générale.

**English**

**DECLARATION OF CONFORMITY FOR PPE**

**(Personal Protective Equipment) - Regulation (EU) 2016/425**

**Product**

Potholder for domestic uses

The object of the declaration is in conformity with the relevant Union harmonization legislation:

REGULATION (EU) 2016/425

**Main claims**

Reusable, for domestic use only, available in one size. Protects the palm of the hand from contact heat with hot surfaces (pans, trays, etc.). Does not protect against cuts, abrasions, punctures or open fire. Not suitable for food contact.

**Classification**

Personal Protective Equipment (PPE) – Category II

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Classification  EN407:2020 | Level | Level after washing at 30°C  ISO6330:2012 |
| Contact heat | 2 | 2 |

**Applicable Norms**

1. EN ISO21420:2020: Protective pot holder. General requirements and testmethods
2. EN407:2020: Protective potholders against thermal risks (heat)

**Responsibility**

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer, established in the community:

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

The manufacturer declares that following PPE

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Item | Article code | Category | Brand | Composition | Size | Certificate issued by Polski Rejestr Statków S.A. |
| 22NB015\* | customer specific \*\* | Pot holder | No brand | Cotton/ Polyester  Filling: polyester | One size fit all | No. CW/PPER/05/07/2024 EXP. 21/07/2029 |

\* The serial number per released production can be found at the bottom of the document in annexe 1

\*\* The item number per production released is at the bottom of the document in Annex 1.

Are in conformity with the provisions of EU Regulation 2016/425 and with the harmonized standards EN21420:2020 and EN407:2020.

**Notified body**

These items are subject of EC certificate of conformity No. CW/PPER/26/12/2022, issued by the following Notified body:

Polski Rejestr Statków S.A.  
al. gen. Józefa Hallera 126  
80-416 Gdańsk  
Poland  
NB: 1463

Certification emitted by Notified body is:

* Limited to production undertaken at the sites listed in the manufacturer’s technical documentation.
* Ongoing manufactured products are consistent with the articles certified and listed on the current declaration.
* Cool Creation must inform the notified body of any changes to the certified product or technical documentation.
* Technical documentation and certifications are kept C/O

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

And may be required at any time by a representative of the EC member state government

Signature:

Afbeelding met tekst

Automatisch gegenereerde beschrijving

Cool Creation bv

Katrien Van Craen, Managing director.

**Lietuvių**

**PPE ATITIKTIES DEKLARACIJA**

**(asmeninės apsaugos priemonės) - Reglamentas (ES) 2016/425**

**Produktas**

Buitinės paskirties dantų krapštukas

Deklaracijos objektas atitinka atitinkamus Sąjungos derinamuosius teisės aktus:

REGLAMENTAS (ES) 2016/425

**Pagrindiniai teiginiai**

Daugkartinio naudojimo, skirta tik buitiniam naudojimui, yra vieno dydžio. Apsaugo delną nuo karšto sąlyčio su karštais paviršiais (keptuvėmis, padėklais ir kt.). Neapsaugo nuo įpjovimų, įbrėžimų, pradūrimų ir atviros ugnies. Netinka liestis su maistu.

**Klasifikacija**

Asmeninės apsaugos priemonės (AAP) - II kategorija

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Klasifikacija  EN407:2020 | Lygis | Lygis po plovimo 30°C  ISO6330:2012 |
| Susisiekite su šiluma | 2 | 2 |

**Taikomos normos**

o) EN ISO21420:2020: Apsauginis puodo laikiklis. Bendrieji reikalavimai ir bandymo metodai

p) EN407:2020: Apsauginiai puodų laikikliai nuo šiluminio pavojaus (karščio)

**Atsakomybė**

Ši atitikties deklaracija išduodama gamintojo, įsisteigusio Bendrijoje, atsakomybe:

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgija

Gamintojas pareiškia, kad šios asmeninės apsaugos priemonės

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Item | Straipsnio kodas | Kategorija | Prekės ženklas | Sudėtis | Dydis | Sertifikatas, išduotas  Polski Rejestr Statków S.A. |
| 22NB015\* | konkrečiam klientui\*\* | Puodo  laikiklis | Nėra prekės ženklo | Medvilnė/ Poliesteris  Užpildymas: Poliesteris | Vienas dydis tinka visiems | No. CW/PPER/05/07/2024 EXP. 21/07/2029 |

\* Išleistos produkcijos serijos numerį galima rasti dokumento apačioje, 1 priede.

\*\* Kiekvienos išleistos produkcijos gaminio numerį galima rasti dokumento apačioje 1 priede.

Atitinka ES reglamento 2016/425 nuostatas ir darniuosius standartus EN21420:2020 ir EN407:2020.

**Notifikuotoji įstaiga**

Šiems gaminiams taikomas EB atitikties sertifikatas Nr. CW/PPER/26/12/2022, kurį išdavė ši notifikuotoji įstaiga:

Polski Rejestr Statków S.A.  
al. gen. Józefa Hallera 126  
80-416 Gdańsk  
Poland  
NB: 1463

Notifikuotosios įstaigos išduotas sertifikatas yra:

* L Notifikuotoji įstaiga notifikuoja tik gamintojo techniniuose dokumentuose išvardytose vietose vykdomai gamybai.
* Gaminami produktai atitinka sertifikuotus ir dabartinėje deklaracijoje išvardytus gaminius.
* Cool Creation privalo informuoti notifikuotąją įstaigą apie bet kokius sertifikuoto gaminio ar techninių dokumentų pakeitimus.
* Techninė dokumentacija ir sertifikatai saugomi C/O

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgija

Ir bet kuriuo metu gali būti pareikalauta EB valstybės narės vyriausybės atstovo.

Parašas:

Afbeelding met tekst

Automatisch gegenereerde beschrijving

Cool Creation bv

Katrien Van Craen, Managing director.

**Srpski**

**IZJAVA O USKLAĐENOSTI ZA LZO**

**(Oprema za ličnu zaštitu) – Uredba (EU) 2016/425**

**Proizvod**

Držač za lonce za domaću upotrebu

Predmet deklaracije je u skladu sa relevantnim zakonodavstvom Unije o harmonizaciji: UREDBA (EU) 2016/425

**Glavne tvrdnje**

Za višekratnu upotrebu, samo za kućnu upotrebu, dostupan u jednoj veličini. Štiti dlan ruke od toplote u kontaktu sa vrućim površinama (tepsi, tacni, itd.). Ne štiti od posekotina, ogrebotina, uboda ili otvorene vatre. Nije pogodno za kontakt sa hranom.

**Klasifikacija**

Lična zaštitna oprema (LZO) – kategorija II

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Klasifikacija  EN407:2020 | Nivo | Nivo nakon pranja na 30°C  ISO6330:2012 |
| Kontaktna toplota | 2 | 2 |

**Primenljive norme**

o) EN ISO21420:2020: Zaštitni držač za lonce. Opšti zahtevi i metode ispitivanja

p) EN407:2020: Zaštitni držači za lonce od toplotnih rizika (toplota)

**Odgovornost**

Ova izjava o usklađenosti se izdaje pod isključivom odgovornošću proizvođača, osnovanog u zajednici:

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

Proizvođač to izjavljuje u skladu sa LZO

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Item | Šifra artikla | Kategorija | Marka | Kompozicija | Veličina | Sertifikat izdat od Polski Rejestr Statków S.A. |
| 22NB015\* | specifičan za kupca \*\* | Lonac držač | Nema brenda | Pamuk/ Poliestar  Punjenje: Poliestar | Jedna veličina odgovara svima | No. CW/PPER/05/07/2024 EXP. 21/07/2029 |

\* Serijski broj po izdatoj proizvodnji može se naći na dnu dokumenta u aneksu 1

\*\* Broj artikla po puštenoj proizvodnji nalazi se na dnu dokumenta u Aneksu 1.

U skladu su sa odredbama EU Uredbe 2016/425 i usklađenim standardima EN21420:2020 i EN407:2020.

**Obavestio organ**

Ovi artikli su predmet EC sertifikata o usaglašenosti br. CW/PPER/26/12/2022, koji je izdalo sledeće notifikovano telo:

Polski Rejestr Statków S.A.  
al. gen. Józefa Hallera 126  
80-416 Gdańsk  
Poland  
NB: 1463

Sertifikat koji izdaje Notifikovano telo je:

* Ograničeno na proizvodnju koja se obavlja na lokacijama navedenim u tehničkoj dokumentaciji proizvođača.
* Proizvodi koji se trenutno proizvode su u skladu sa sertifikovanim artiklima i navedenim na trenutnoj deklaraciji.
* Cool Creation mora obavestiti notifikovano telo o svim promenama sertifikovanog proizvoda ili tehničke dokumentacije.
* Tehnička dokumentacija i sertifikati se čuvaju C/O

Cool Creation bv

Joseph van Instraat 5, Bus 1B

2500 Lier

Belgium

A to može biti potrebno u bilo kom trenutku od strane predstavnika vlade države članice EK.

Potpis:

Afbeelding met tekst

Automatisch gegenereerde beschrijving

Cool Creation bv

Katrien Van Craen, generalni direktor.

**Annex - Anhang - Dodatku - Dodatku - Příloze - Prílohe - Mellékletben található - Dodatku - Appendice**

**Apendicele - Apéndice - Apêndice - Приложение - Annexe - Annex – Priede - Aneksu**

**# 1**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Item** | **Artikel nummer – Artikelcode - Koda člena**  **Šifra arti - Kód položk - Kód položky**  **Termékkód - Kod artykułu - Codice articolo**  **Codul articolului - Código del artículo**  **Código do artigo - Код на статията**  **Code de l’article - Article code**  **Straipsnio kodas - Šifra artikla** | **Kleuren – Farben – Barve**  **Za bojanje – Barvy – Farby – Színek**  **Kolory – Colori – Culori – Colores**  **Cores – Цветове – Couleurs**  **Colors – Spalvos - Za bojenje** |
| 22NB015-00 | 0486.0122 5208769 | Green/Purple |
| 22NB015-01 | 0486.0124 5208866 | Bordeaux/Kelp |